ISSN 0335-3931

norme européenne

NF EN 13183-2

Juin 2002

norme française

Indice de classement : B 53-611-2

ICS: 79.040

Teneur en humidité d'une pièce de bois scié

Partie 2 : Estimation par méthode électrique par résistance

E : Moisture content of a piece of sawn timber —

Part 2: Estimation by electrical resistance method

D: Feuchtegehalt eines Stückes Schnittholz —

Teil 2: Schätzung durch elektrisches Widerstands-Messerverfahren

Norme française homologuée

par décision du Directeur Général d'AFNOR le 5 mai 2002 pour prendre effet le 5 juin 2002.

Correspondance

La Norme européenne EN 13183-2:2002 a le statut d'une norme française.

Analyse

Le présent document s'inscrit dans la série des normes mises au point par le CEN/TC 175 «Bois ronds et bois sciés». Il décrit une méthode non destructive permettant d'estimer la teneur en humidité d'une pièce de bois scié à l'aide d'un humidimètre à résistance électrique.

Descripteurs

Thésaurus International Technique : bois, bois rond, bois scié, mesurage, humidité, humidimètre, résistance électrique, composant.

Modifications

Corrections

Éditée et diffusée par l'Association Française de Normalisation (AFNOR) — 11, avenue Francis de Pressensé — 93571 Saint-Denis La Plaine Cedex Tél. : + 33 (0)1 41 62 80 00 — Fax : + 33 (0)1 49 17 90 00 — www.afnor.fr

Membres de la commission de normalisation

Président: M DEMANGE

Secrétariat : MME COTTENET — BNBA

BARILLET М **ETS BARILLET GROUPE SCIAGES PIN DES LANDES** Μ **BATS** M BOILLEY FEDERATION FRANCAISE DES IMPORTATEURS DE BOIS DU NORD BONNET М CTRA BONNEVIALE Μ MAPA-DERF-SDIB SCIERIE BRAUN ET CIE BRANT M MINISTERE DE L'AGRICULTURE ET DE LA PECHE Μ **CALES** CHEVALDONNET UIB М Μ COSTREL FNB Μ DALEAU NTC DE LAUBRIERE AFIEB Μ DE MENTHIERE CTBA М DEMANGE RNRA **DUCERF DUCERF ETS** EYMARD M EYMARD STE **FERRON** FRANCE DOUGLAS M М FLORENTIN CTBA Μ FRANCE DOUGLAS **FOCKEDEY** Μ GUISCAFFRE **ATIBT** HOCQUET M **CTBA KIENTZ GIPEB-LOR** LEFEVBRE LEFEVBRE FRERES M Μ MAECHLER STE MAECHLER Μ MARTIN COMPTOIR DU PIN D'AQUITAINE **FOREXPLO** Μ **MEYER** M PANGAULT STE PANGAULT M PICARD IDF **PIVETEAU** SCIERIE PIVETEAU М REY ONF **ETS ORIEL** M SERGENT М SEVE STE MONET SEVE Μ **TALON FFNBOPD** Μ TARTERET **ETS TARTERET** ETS VINCENT DELEST-ESCOBOIS TEISSERENC M

Avant-propos national

Références aux normes françaises

Μ

WAYMEL

SYPAL

La correspondance entre les normes mentionnées à l'article «Références normatives» et les normes françaises identiques est la suivante :

EN 844-1 : NF EN 844-1 (indice de classement : B 53-601-1)
EN 844-3 : NF EN 844-3 (indice de classement : B 53-601-3)
EN 844-4 : NF EN 844-4 (indice de classement : B 53-601-4)
EN 844-6 : NF EN 844-6 (indice de classement : B 53-601-6)
EN 844-7 : NF EN 844-7 (indice de classement : B 53-601-7)
EN 844-9 : NF EN 844-9 (indice de classement : B 53-601-9)
EN 844-12 : NF EN 844-12 (indice de classement : B 53-601-12)

NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM EUROPEAN STANDARD

EN 13183-2

Avril 2002

ICS: 79.040

Version française

Teneur en humidité d'une pièce de bois scié — Partie 2 : Estimation par méthode électrique par résistance

Feuchtegehalt eines Stückes Schnittholz — Teil 2: Schätzung durch elektrisches Widerstands-Messerverfahren Moisture content of a piece of sawn timber — Part 2: Estimation by electrical resistance method

La présente norme européenne a été adoptée par le CEN le 29 décembre 2001.

Les membres du CEN sont tenus de se soumettre au Règlement Intérieur du CEN/CENELEC qui définit les conditions dans lesquelles doit être attribué, sans modification, le statut de norme nationale à la norme européenne.

Les listes mises à jour et les références bibliographiques relatives à ces normes nationales peuvent être obtenues auprès du Secrétariat Central ou auprès des membres du CEN.

La présente norme européenne existe en trois versions officielles (allemand, anglais, français). Une version faite dans une autre langue par traduction sous la responsabilité d'un membre du CEN dans sa langue nationale, et notifiée au Secrétariat Central, a le même statut que les versions officielles.

Les membres du CEN sont les organismes nationaux de normalisation des pays suivants : Allemagne, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Grèce, Irlande, Islande, Italie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Portugal, République Tchèque, Royaume-Uni, Suède et Suisse.

CEN

COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Europäisches Komitee für Normung European Committee for Standardization

Secrétariat Central : rue de Stassart 36, B-1050 Bruxelles

Sommaire

	Pag	је
Avant-pro	ppos	3
1	Domaine d'application	4
2	Références normatives	4
3	Termes et définitions	4
4	Limite d'application	4
5	Appareillage	4
6	Mise en conformité	
7	Mode opératoire	5
8	Expression des résultats	5
Δημονο Δ	(informative) Teneur en humidité d'un lot	6

Avant-propos

Le présent document EN 13183-2 a été préparé par le CEN/TC 175 «Bois ronds et bois sciés» dont le secrétariat est tenu pae AFNOR.

Le présent document doit être mis en application au niveau national, soit par publication d'un texte identique, soit par entérinement, au plus tard en octobre 2002 et les normes nationales en contradiction devront être retirées au plus tard en octobre 2002.

Les autres normes de cette série sont :

EN 13183-1, Teneur en humidité d'une pièce de bois scié — Partie 2 : Détermination par la méthode par dessiccation.

EN 1309-1, Bois ronds et bois sciés — Méthode de mesure des dimensions — Partie 1 : Bois sciés.

EN 1310, Bois ronds et bois sciés — Méthode de mesure des singularités.

EN 1311, Bois ronds et bois sciés — Méthode de mesure des altérations biologiques.

Selon le Règlement Intérieur du CEN/CENELEC, les instituts de normalisation nationaux des pays suivants sont tenus de mettre le présent document en application : Allemagne, Autriche, Belgique, Danemark, Espagne, Finlande, France, Grèce, Irlande, Islande, Italie, Luxembourg, Malte, Norvège, Pays-Bas, Portugal, République Tchèque, Royaume-Uni, Suède et Suisse.

1 Domaine d'application

La présente norme Européenne définit une méthode non destructive d'estimation de la teneur en humidité d'une pièce de bois scié en utilisant un humidimètre à résistance électrique.

Cette norme s'applique aux bois sciés, et aux bois rabotés ou surfacés par d'autres moyens.

2 Références normatives

Cette norme européenne comporte par référence datée ou non datée des dispositions d'autres publications. Ces références normatives sont citées aux endroits appropriés dans le texte et les publications sont énumérées ci-après. Pour les références datées, les amendements ou révisions ultérieurs de l'une quelconque de ces publications ne s'appliquent à cette norme européenne que s'ils y ont été incorporés par amendement ou révision. Pour les références non datées, la dernière édition de la publication à laquelle il est fait référence s'applique.

EN 844-1, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 1 : Termes généraux communs aux bois ronds et aux bois sciés.

EN 844-3, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 3 : Termes généraux relatifs aux bois sciés.

EN 844-4, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 4 : Termes relatifs à la teneur en humidité.

EN 844-6, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 6 : Termes relatifs aux dimensions des bois sciés.

EN 844-7, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 7 : Termes relatifs à la structure anatomique du bois.

EN 844-9, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 9 : Termes relatifs aux singularités des bois sciés.

EN 844-12, Bois ronds et bois sciés — Terminologie — Partie 12 : Termes supplémentaires et index général.

3 Termes et définitions

Pour les besoins de la présente Norme européenne, les termes et définitions des EN 844-1, 844-3, 844-4, 844-6, 844-7, 844-9 et 844-12 s'appliquent.

4 Limite d'application

Cette méthode est valable pour le bois ayant une teneur en humidité comprise entre 7 % et 30 % environ.

Certains types de traitements de préservation, d'ignifugation ou de traitements chimique ou thermique peuvent affecter la précision de la mesure et nécessitent un étalonnage particulier de l'instrument en fonction du type de traitement.

5 Appareillage

Un humidimètre électrique à résistance équipé d'électrodes isolées, gradué jusqu'à 30 % en unités de 1 % au maximum.

L'humidimètre doit être équipé de systèmes de réglage ou accompagné de tableaux pour apporter les corrections en fonction de l'essence forestière et de la température.

6 Mise en conformité

Avant d'effectuer les mesures, l'humidimètre électrique à résistance doit être vérifié selon les instructions fournies par le fournisseur de l'instrument.

NOTE Pour vérifier la précision de l'instrument, il est possible d'utiliser des boîtes de résistance d'étalonnage.

7 Mode opératoire

Suivre le mode opératoire suivant pour estimer la teneur en humidité de pièces individuelles contenues dans un lot ou dans une livraison.

Corriger les résultats de l'humidimètre électrique à résistance de façon à prendre en considération la température et l'essence du bois mesuré.

Prendre la mesure dans le sens du fil, ou si cela est spécifié dans le manuel d'utilisation de l'instrument, perpendiculairement au fil.

En raison des effets imporatnts de la teneur en humidité de la surface et des variations possibles de la teneur en humidité dans la section, utiliser des électrodes isolées avec une isolation en bon état.

Enfoncer les électrodes dans une face de la pièce, en un point distant d'au moins 300 mm des extrémités de la pièce, (ou situé à mi-longueurs des pièces de longueur inférieure à 600 mm) et à une distance égale à 0,3 fois la largeur de l'une des rives et faire en sorte que les pointes des électrodes pénètrent à une profondeur de 0,3 fois l'épaisseur de la pièce (voir Figure 1). L'emplacement de mesure doit être exempt de bois résiné et de singularités telles que de l'écorce, des nœuds et des poches de résine. Si de telles singularités existent, effectuer la mesure à l'emplacement exempt de singularités le plus proche, vers le centre de la pièce.

Lire le résultat après 2 s à 3 s.

Dimensions en millimètres

2

-=300mm

3

Légende

- 1 Électrode marteau
- 2 Face
- 3 Rive
- t Épaisseur
- W Largeur

Figure 1 — Emplacement de la mesure

8 Expression des résultats

Exprimer le résultat au moins à 1 % près.

Annexe A

(informative)

Teneur en humidité d'un lot

L'augmentation du nombre de mesures relevées sur chaque pièce essayée n'augmente pas de façon significative la précision du résultat lors de l'estimation de la teneur en humidité d'un lot ou d'une livraison.

Au besoin, par exemple lors de l'estimation de la teneur en humidité d'une pièce isolée ou d'un lot, il convient que les fréquences d'échantillonnage et d'essai soient conformes à celles indiquées dans le Tableau A.1.

Tableau A.1 — Fréquences d'échantillonnage et de test

Nombre de pièces essayées	Nombre de mesures par pièce essayée a)
1	3
2	3
3	2
4	2
5	2
> 5	1

a) Il convient que les mesures soient prises au hasard le long de la pièce à plus de 300 mm de chaque extrémité (ou à mi-longueur des pièces de moins de 600 mm de longueur). Il convient que tous les résultats soient notés.

Il convient que les résultats d'essai individuels soient enregistrés en même temps avec au moins les indications suivantes : spécification du lot de bois (nombre, code interne, fournisseur, client, etc.), espèce forestière, dimensions, date, type d'instrument utilisé, espèce sélectionnée, température sélectionnée, profondeur de pénétration.